

LA TRADICION

PERIÓDICO MONÁRQUICO

DIRECCION Y REDACCION

Libreros, 7, segundo, donde se dirigirá toda la correspondencia no administrativa.

ADMINISTRACION

Libreros, 7, donde se dirigirán los pagos, reclamaciones y anuncios.

DIOS, PATRIA, REY

Se publica Miércoles y Sábados con Censura Eclesiástica

PRECIOS DE SUSCRICION

		Ptas.	Cts
En España.	Un trimestre.	3	>
	Un semestre.	5	>
Ultramar y extranjero.	Un trimestre.	6	>
	Un año.	20	>

Boletín Religioso.

SANTORAL.—Día 19. San Gervasio y San Protasio, mártires.
Día 20. Domingo de la Santísima Trinidad, San Silverio, papa y mártir.

Día 21. San Luis Gonzaga, confesor.

Día 22. San Paulino, obispo y confesor.

CULTOS.—Hoy se celebra misa á las siete de la mañana en el altar de San José de la parroquia de San Martín; á las seis de la tarde, ejercicio del diez y nueve del mes.

En la villa de Tejares se rezará el Santo Rosario á las ocho de la noche, despues la novena y á continuacion se sacará en procesion la milagrosa imágen de Nuestra Señora de la Salud segun costumbre, cantando la Letanía: al entrar la imágen en la iglesia se cantará la salve y gozós.

El domingo se celebra la fiesta principal á las diez y media, con misa solemne, S. D. M. expuesto y sermon, que predicará el presbítero don Gabino Usallan Castro, beneficiado de la iglesia parroquial de Peñaranda de Bracamonte. Concluida la misa y reserva, se sacará en procesion la imágen de la Virgen por la carrera de costumbre.

El mismo día predicará á las nueve y media, el magistral don Francisco Jarrin, en la misa conventual que se celebra en la Santa Basílica Catedral.

En la capilla de la Santísima Trinidad, tambien hay misa solemne á las diez y media y sermon, que dirá el reverendo padre Carreras, religioso dominico. Estará S. D. M. de manifiesto hasta las seis de la tarde que es la reserva.

Ejercicio del santo escapulario en la capilla del Carmen, á las cinco de la tarde.

LA TRADICION

Salamanca 19 de Junio de 1886.

Segun leemos en *El Siglo Futuro*, nuestro querido compañero *El Intransigente* ha publicado la siguiente carta del señor duque de Madrid.

«Gratz, 8 de Junio de 1886.

«Mi querido Cavero: Con mucho gusto te concedo la autorizacion que me pides en tu última, para dar á conocer los sentimientos que me animan respecto á la crisis que actualmente aflige á Cataluña.

«En tu reciente estancia á mi lado has podido apreciar el eco que siempre despiertan en mi, las quejas de nuestra España. Todo lo que á sus hijos lastime, aunque sea en lo más mínimo, á mí me hiere profundamente.

«¡Así Dios me conceda poder para remediar sus males, como corazon me ha dado para sentirles!

«Procura que llegue á noticia de mis fieles catalanes, la parte que tomo en sus zozobras; y recuérdales que los intereses de su industria son sagrados para mí.

«Tu afectísimo,

«CÁRLOS.»

LO QUE DIGA SEGIS

Aunque la sinceridad electoral no trajese á las cámaras una mayoría devota incondicionalmente de la oligarquía encubierta por el régimen parlamentario, no sería posible con el gobierno representativo á la moderna garantizar de un modo cumplido los sagrados intereses de cada localidad y region.

Allí donde no solo impera la ley del número, sino que la cantidad de votos es el único criterio que resuelve todas las cuestiones contra la razon de las minorías avasalladas, la justicia que tiene menos sufragios y la conveniencia legítima que cuenta con el apoyo de fraccion más exigua sucumbe indefectiblemente. En vano es que la industria regional con doloroso grito avise á los poderes contagiados de la mania libre-cambista que un tratado ó un *modus vivendi* amenaza de muerte la pública riqueza, y abre las puertas á la miseria que va á enseñorearse en breve de una region antes próspera; *votos son triunfos*, y como á la mayoría importe por intereses encontrados, aunque anden á la greña con todo título razonable y justo, que el funesto convenio se ratifique, ya pueden las manufacturas pátrias poner el grito en el cielo, que conservadores mestizados, fusionistas centralizantes, zurdos, posibilistas, zorrillunos y sinalagmáticos, todos harán oídos de mercader, y de mercader inglés por añadidura.

En los parlamentos del sistema es siempre justicia, sin más rodeos, lo que de veinte quieren once contra nueve. Todo raciocinio es ya inútil; toda discusion perdida; ó se manipula la conveniencia de suerte que la movidiza voluntad traslade los números de un lado á otro, ó ya puede el litigio más incontrovertible preparar la apelacion al señor de Poncio para que definitivamente lo resuelva á la liberala. No hay escape.

Por contrariar razones la monarquía antigua revestida de sus naturales atributos, era no solo centinela del derecho, sino escudo de todos los intereses legítimos por débiles que fuesen y divorciados que anduvieran de la opinion falsa y del número tirano. Número y opinion solo significaban y valian exhibiendo por delante los motivos y equidad del alegato; y como el rey entendiera que aquellos eran aparentes, y esta ficticia y supuesta, aunque pidieran ciento contra uno no necesitaba este más recomendacion que su derecho.

El progreso, es decir, lo que por antifrasis llaman progreso los *progresistas* de todas las especies, ha cambiado radicalmente el orden de las cosas. Los poderes públicos modernos sin exceptuar uno, son servidores forzosos de la *Opinion* que tiene sobre las deidades del parlamentarismo, el imperio que gozaba el Hado sobre las divinidades paganas. Y como el criado y el siervo no exigen á su señor los títulos del mandato, ni se proponen á investigar los motivos del precepto, en cuanto la *Opinion* dicta sus soberanas resoluciones obedecen sin réplica, observacion ni tardanza en virtud de acatamiento siempre debido y razonable, aunque reciban la orden, y esta es la más frecuente, de crucificar á Cristo en la persona sagrada de su mística esposa.

Afortunadamente la *Opinion* es una soberana en que brillan las prendas altísimas de habitual acierto, imparcial justicia, abnegado desinterés y prudencia consumada; y no pondrá á sus servidores en aprieto tan angustioso y en extremo tan lamentable.

Esto es tan cierto como que el racionalismo implica una conviccion unánime, una moralidad indefectible,

una utilidad ordenada de solidaria conveniencia y una discrecion tan mesurada que nunca se ha dado caso de que los parlamentos que como á señor le acatan impongan por ley á las naciones los delirios abstractos de una docena de revolucionarios soñadores.

Bien es que ni la opinion está nunca segura de dónde se encuentran la verdad y la justicia, de cuál es el interés verdadero, ni el falso que en la contrariedad y oposicion de juicios infalibles y de voluntades soberanas en el disorde vocerío de una prensa cuyos órganos múltiples concuerdan como los de Móstoles, en la revuelta y fragosa batalla de enemigas codicias y ambiciones bastardas, no pueden muchos distinguir la norma del deber ni siquiera el norte de la utilidad. Pero á bien que para descifrar los oráculos de la sibila, hay un parlamento, con una mayoría respetable identificada, en convicciones é intentos, con un ministerio de notabilidades notorias; y de la misma manera que el país delegó en sus representantes, estos que tienen amplios poderes con implícita cláusula de sustitucion, subdelegan en los señores ministros en la seguridad de que justicia y prudencia será lo que piensen, digan y hagan en cada asunto, los jefes de cada ministerio.

Y así, aunque clame el derecho anacrónico por boca de su representante y depositario, diciendo que él tiene la clave del interés, como tiene tambien el talisman el derecho aunque se muestre afligido de las quiebras de la única region verdaderamente industrial; aunque hagan votos sus amigos porque obtenga facilidad y medios de curacion el único que por el infeliz enfermo se interesa y desvive, no hay que tomar en serio nada de esto. Sólo el derecho nuevo resuelve las crisis y guarda el secreto de todas las armonías; sólo los parlamentos conocen, disciernen y garantizan el legítimo interés y unen con vinculos solidarios los fines é impulsos de todas las industrias. Ni don Carlos sabe lo que á los catalanes conviene, ni los catalanes mismos entienden nada respecto de su conveniencia verdadera: en esta materia lo digno, justo, equitativo y saludable, será siempre lo que diga Segis.

LA UNIDAD EN LA TRINIDAD

LA TRINIDAD EN LA UNIDAD

En la naturaleza, en la ciencia, por todas partes aparece este dogma inefable. Tracemos algunos rasgos de esta verdad tomados de la excelente obra *La Ciencia Sagrada* del presbítero señor Bexseaux, tomo II.

En la sociedad espiritual, Jesuérsto, la Iglesia y los fieles.

En el alma humana el sér, la inteligencia y el amor. Somos, conocemos y amamos.

El fondo de nuestra alma comprende la idea del sér, la voluntad de poseer el sér ó el deseo de la beatitud, y el primer sentimiento, el sentimiento de nuestro cuerpo.

Tres son las operaciones de la inteligencia, idea, juicio, raciocinio.

La idea comprende sujeto que percibe, objeto que percibir, percepcion ú objeto percibido.

Todo juicio supone sujeto, verbo y atributo.

El raciocinio comprende tres proposiciones, la primera ó mayor que enjendra la segunda ó menor, y la tercera ó conclusion que nace de la mayor y de la menor.

El ser es en sí mismo, espiritual, material ó mixto.

Todo ser tiene su sustancia, su forma, su orden y se muestra á nosotros bajo tres cualidades, bueno cuyo tipo

es el Padre, verdadero cuyo tipo es el Hijo ó el Verbo, y bello cuyo tipo es el Espíritu Santo.

El mundo material comprende tres especies de seres minerales que *son*, vegetales que *son y viven*, y animales, que *son, viven y sienten*.

Los espíritus celestes se dividen en tres jerarquías, cada jerarquía en tres órdenes.

El ser considerado relativamente, es causa, medio ó efecto.

Considerado como sucesivo, es pasado, presente, futuro.

En la gramática hay tres pronombres, yo, tu, té; mi, tu, su; mí, tú, él; mío, tuyo, suyo; nosotros, vosotros, ellos.

Hay tres términos; sustantivo, adjetivo y verbo.

El sustantivo, es masculino, femenino y neutro.

El adjetivo, positivo, comparativo y superlativo.

El verbo, activo, pasivo y neutro.

En las ciencias matemáticas.—La aritmética comprende tres operaciones fundamentales; numeración, adición y sustracción.

Todo cuerpo tiene tres dimensiones, longitud, anchura y profundidad. Las magnitudes geométricas son tres, línea, superficie y volumen.

La línea es recta, quebrada ó curva.

La línea recta es vertical, horizontal ú oblicua.

Dos líneas forman tres ángulos, tres lados, tres vértices.

Todo polígono es divisible en triángulos, como todo número es descomponible en números triangulares.

Todo círculo tiene centro, radio y circunferencia.

La mecánica tiene tres grandes divisiones. Estática ó ciencia del equilibrio, cinemática ó ciencia del movimiento, dinámica ó ciencia de las fuerzas, causas del movimiento.

Las leyes del mundo planetario son tres: ley del movimiento elíptico alrededor de un centro de atracción, ley de las áreas y ley de los tiempos de revolución.

La química es regida por tres leyes correspondientes á la acción de Dios que lo ha hecho todo con número, peso y medida: la ley de las proporciones múltiples, la ley de los equivalentes, la ley de los volúmenes.

Todos los cuerpos objeto de la física ó química son sólidos, líquidos ó gaseosos.

Las formas cristalinas se reducen á tres tipos, tetraedro, cubo y rombo.

En acústica tres son los elementos del sonido: sonido, intensidad y tono; y tres sus notas fundamentales, dominante, tercera y quinta, que forman perfecta armonía.

Los instrumentos de música son de viento, cuerda ó percusión.

En fisiología y psicología hay tres grandes objetos que estudiar, el cuerpo, el alma y la unión de cuerpo y alma.

La vida depende de tres órganos, estómago, órgano de la potencia, cerebro órgano de la inteligencia y corazón órgano de los afectos ó del amor.

La familia está constituida por el padre, la madre y el hijo.

La sociedad civil lo está por tres cosas, el poder, el ministro y el súbdito.

Podríamos multiplicar aun mucho más estas comparaciones; pero bastan las expuestas para probar que la Trinidad en la Unidad es ley esencial de la naturaleza. ¡Gloria, pues, al Padre, gloria al Hijo, gloria al Espíritu Santo ahora y siempre por los siglos de los siglos!

Hemos recibido y lo agradecemos mucho á *La España Ilustrada*, un hermoso grabado que representa un grupo interesante para los tradicionalistas españoles; el señor duque de Madrid con toda su familia tan amada por toda la España católica y monárquica. Llama desde luego la atención y cautiva, las miradas, la hermosa, inteligente, serena y ya varonil figura de don Jaime, en quien como en su egregio padre, tiene puesta su esperanza esta patria infeliz.

El mérito del grabado es una razón más para que los tradicionalistas se apresuren á adquirirlo.

Chismografía política.

Al fin presentó y apoyó don Arsenio la proposición contra la entrega provisional del templo de las Salesas al excelentísimo señor Nuncio de su Santidad.

¡Y Martínez estuvo hasta erudito! Lo que oyen ustedes; sí, señores; erudito. Que todo es relativo en el mun-

do Y en una cámara progresista cualquier cosa parece erudición.

Historia, Estética, Derecho canónico todo es familiar al señor de Martínez. Que sin duda se había provisto previamente de estas baratijas de sabiduría parlamentaria en el bazar de Alonso, y las bació de corrido en el hemiciclo senatorio.

En la tribuna pública, decía un chusco: ¡Lo que tenía guardado este individuo debajo del honor!

El ex-colaborador eclesiástico de *La Unión*, dice, que en breve publicará la oda que dedicó á Mazzantini. Mas entre tanto, anticipa á los lectores que es *pinárrica* ¿Pin.... qué?

La Unión niega que el señor de Santa Lucía sea el presbítero que escribía en sus columnas contra el clérigo de *El Resumen*. Y lo niega porque ha resultado que su colaborador es amigo y *cantor* del espada Mazzantini. Pues qué ¿no es *La Unión* amiga de Pidal? Diestro por diestro y *brega por brega*.... Estamos, por Mazzantini. Y hasta por el cante *pinárrico* de Santa Lucía (presbítero). Menos malo que la prosa ratonera de Damian.

Hasta mañana, dice *El Resumen*, no sabremos de un modo cierto quiénes han de constituir el Tribunal de actas graves.

Pues tiene poco que averiguar: los jueces más misericordiosos del escalafón fusionista.

Háblase de festejar con un banquete al diputado que calificó de *sábica* la ley sucesoria de Felipe V. Suponemos que los festejadores serán los fusionistas y demás archiduales interesados en hacer pasar por extranjera la ley más conforme con las prácticas tradicionales españolas. Y el festejado, claro está, don Cristino. U otro así. Para eso conviene que haya Parlamentos. Y que entren en ellos los que ignoran las nociones más elementales. De todo.

Sagasta, hoscó el semblante, demudada la color, el tupé erizado de dinásticos terrores, hizo en el salón de conferencias insinuaciones pavorosas respecto al orden público. Afortunadamente hasta ahora no es cosa de *cuidado*.

¡Ah! Respiremos; que no ganamos para sustos los amigos de las Instituciones.

Todo se pega. Desde que Galdós se ha metido á *men-sajero* progresista escribe como un Gullon. O cualquier otro ilustrado maragato. Cultivando el ilustre novelista el romanticismo averiado de la literatura monárquica-representativa constitucional, no se le distingue fácilmente de un *publicista* de *La Iberia* ó de cualquiera Benito de la mayoría fusionada. ¡Son muchos ripios, sonsonetes, asonancias de romance, tópicos cursis y lirismos de ateneo! Becerra lo hubiera hecho mejor.

Dice Galdós: «El Congreso se felicita de que hayan sido reconocidos por Inglaterra nuestros derechos sobre las islas Carolinas.»

Será el derecho de escupir. Porque el de fumar se lo reservó la Albion. A medias con el tudesco.

La Unión recomienda la bodega de un tal Fernandez, que debe ser un Vigilancio de la secta. El tal Fernandez encarece al público la calidad de sus vinos apoyado en la autoridad de Damian. Que los ha catado y los encuentra excelentes.

Damos la voz de alerta á los consumidores. Cuando á Damian le gusta ese mosto es que no es íntegro; sino encabezado de *hipotesis* y con *fuchina* mestiza ¡Mucho ojo!

Ayer se nos presentó cariacontecido y triston un amigo nuestro «¿Qué le pasa á usted? le dijimos.» «Que ya empiezan las obras de *La Unión Católica*. Ya no podemos argüirla de esteril.» Y nos mostraba contrariado el prospecto de la taberna de Fernandez.

¡Fuerza del consonante á lo que obligas!

á que el monstruo mayor de las edades guste los postres con los de obra prima.

Pues es el caso, que el gremio de zapateros banquetaba fraternalmente, cuando acertó á pasar por las inmediaciones el señor Cánovas que vagaba solitario y meditando, regularmente maquinando alguna endecha contra Elisa. Aterisco.

Los distinguidos zapateros (que diría *La Correspondencia*) se apresuraron á invitar al monstruo á tomar los postres. Y este aceptó tan *barbarianamente* como pudiera hacerlo el mismísimo Eurro de Antequera. Los hijos de San Crispin que desde que el *Círculo Mercantil* ha dado en pasar la mano por el lomo á los sábios que padecemos, sienten vivo y apremiante un noble anhelo disquisitivo, preguntaron á don Antonio, qué decía Aristóteles sobre la ilustrada clase de zapateros conservadores.

El monstruo se extendió en largas consideraciones sobre la importancia social de la Zapatería ecléctica, y de la necesidad de la representación corporativa de la clase para que pudieran saber los poderes públicos *donde les aprieta el zapato*; y aprendieran los legisladores doctrinarios la más suave manera de descalzar al país.

Los zapateros, agradecidos, prometieron á don Antonio contribuir en *la medida* de su idem á que cuanto antes la familia ortodoxa se *calce las botas* de piel de burrego contribuyente.

Los manes del Estagirita se habrán alegrado. Pero, ¡qué dirá ella!

Segun cuentan los periódicos liberales (nosotros no entramos ni salimos por la Puerta de Hierro) una pareja de la Guardia civil está recluida en las prisiones militares de San Francisco.

¿Se habrá acaso atrevido á faltar al respeto á algunos electores?

De *El Liberal*:

«El tricordio de la Guardia civil colgado en la perchera de un calabozo.... El sombrero de catite del bandolero andalúz oreándose libremente en la florida y pintoresca sierra de Córdoba.»

Y si fuera en esa sierra solo.... También ha campado por sus respetos por las breñas y enrucejadas del Sufragio. Segun rezan los diarios de la cuerda ¡Oh! ¡El progreso!

Parece ser que hace ya muchos días una pareja de la guardia civil, tuvo serias contestaciones con unos oficiales vestidos de paisanos que regresaban de una *juerga*. El suceso no tuvo consecuencias. Para los oficiales. Que eran de *ilustre* apellido.

Por lo visto, si hemos de creer á *El Liberal* que se tiende á fondo sobre la desdichada *Iberia* (la de las subvenciones zoilanás), Perez Galdós ha sido periodista zorrilluno antes de ser mensajista calamar.

¡Don Benito, por la memoria del señor de Bragas de Pipaon!

¡Es que no acertamos á separar del pensamiento el *speech* zapateril de Cánovas!

Porque el suceso puede tener serias consecuencias para el galán conservador.

El día ménos pensado, cuando oficie de Gedeon en el círculo de ilustres dinásticas que frecuenta, y se permita algun chiste sobre las levitas de Sagasta, puede decirle cualquiera duquesa fusionista:

«Esa gracia me huele á cerote.»

O bien rechazarle una trova la señora de sus pensamientos, replicando desdeñosamente:

«Mejor hará usted en cultivar la oratoria de tirapié.»

En cambio Elisa, las golondrinas y las musas exclamarán á coro:

¡Gracias á Dios que ha bajado desde el Parnaso al portal!

Al pseudónimo que nos ha remitido un interesante trabajo, le diremos que es muy de nuestro gusto, muy verdadero, muy discreto, y, en nuestro sentir, perfectamente ortodoxo.

No nos atrevemos, sin embargo, á publicarlo, porque Dios sabe lo que le parecería á ciertas susceptibilidades pueriles.

Revista exterior.

LA EXPULSION DE LOS PRÍNCIPES DE FRANCIA; ACTITUD DEL SENADO; SUS TEMORES.—APERTURA DE LAS CÁMARAS ITALIANAS; EL DISCURSO DE LA CORONA; RELACIONES EXTERIORES; ESTADO INTERIOR; LOS DIPUTADOS REVOLUCIONARIOS; UN PRESIDARIO EN LA CÁMARA; CONFLICTOS PARLAMENTARIOS.—LAS ELECCIONES EN BÉLGICA; VICTORIA DE LOS CONSERVADORES; LA MAYORÍA PARLAMENTARIA; DESPECHO DE LOS LIBERALES.

La manera como el Senado ha recibido el proyecto gubernamental indica que éste será aprobado de la manera como quiere el gobierno.

Sin embargo, la alta Cámara nombrará mañana una comisión para que informe, pero como el Senado teme ponerse en pugna con la Cámara, y ésta, como ya dijimos, aprobó el proyecto, de ahí que sea probable la aprobación y, por lo tanto, la expulsión de los príncipes directamente pretendientes, y de aquellos que más peligrosos le parezcan á la república.

Entramos, pues, de lleno en el terreno francamente revolucionario que desde tanto tiempo amenaza á la Francia republicana.

Anuncian los periódicos que se ha verificado ya el acto de la apertura de las Cámaras italianas.

El discurso de la Corona enumera las reformas interiores que deben plantearse y que recomienda al exámen de la Representación nacional.

Ocupándose despues de la cuestión social, el rey Humberto manifiesta especial solicitud por las clases trabajadoras.

Hablando de la situación de la Hacienda, dice que se presentarán los presupuestos completamente nivelados. El párrafo más importante es, sin embargo, uno en que se recomienda el estudio de medidas que tiendan á dar más solidez al ejército y á la armada.

Italia, añade, no espera encontrar dificultades exteriores, pero no teme los peligros. Las relaciones de Italia con todas las demás potencias no son solamente amistosas, sino muy cordiales.

De todo esto puede tomar el lector lo que guste; sin embargo, hay síntomas poco agradables para los italianismos.

Entre otros, la actitud de algunos diputados revolucionarios, que á pesar del gobierno se han metido en el Parlamento.

Los italianos se han empeñado en llevar las penitenciarías á las Cámaras. Recordará el lector que hace poco tiempo eligieron á Sbarbaro, un héroe de pacotilla que cumplía condena por delitos comunes. Ahora han elegido —y nada menos que por dos distritos —al forzado Amilcari Cipriani.

Este Amilcari Cipriani es el tipo perfecto del revolucionario de acción. No hace jamás discursos; se mueve y se lanza en las más atrevidas empresas con un desprecio de la vida y una audacia que ojalá hubiese puesto siempre al servicio de mejores causas.

Su carrera, esencialmente agitada, comienza en la época en que entró en el ejército garibaldino durante la campaña de Italia. No hizo en ella cosa de provecho, y poco después de terminada, Amilcari aparece en Egipto. Aquí mató á un italiano y á dos gendarmes que quisieron detenerle.

Después de esta triple hazaña, Cipriani se refugió en Gandía, donde anudó amistad con Flourenner. No fueron extrañas estas relaciones á la participación que tuvo en un complot contra la vida de Napoleón III, y más especialmente en la Commune. Pietri, entonces prefecto de policía, le detuvo al poner el pié en Francia, y cuando ya iba á ser fusilado, le conmutaron la pena capital por diez años de destierro.

En 1881 volvió á Italia con ánimo de organizar una agitación revolucionaria. Fué preso y llevado á los tribunales, los cuales le condenaron á veinticinco años de presidio por el asesinato de Santini, que así se llamaba el italiano á quien dió muerte en Alejandría. Esta condena es la que debe cumplir en el presidio de Portolou-gono.

¿Qué hará ahora la Cámara? La respuesta nos parece sencilla: Anular la elección de un diputado que debe ser inelegible.

Los electores de Cipriani habrán conseguido, sin embargo, fijar en él la atención de las gentes, y acaso obtener una revisión de su proceso.

No falta quien diga que el cuerpo electoral ha sido injusto con Cipriani eligiéndolo dos veces por Rávena y por Forlì. Puesto que ha cometido un triple asesinato, la elección ha debido también ser triple.

Conocemos ya el resultado de las elecciones en Bélgica, que como han dicho los telegramas, es bastante funesto para los liberales.

De 52 diputados que tenían los liberales antes de las elecciones, se han quedado reducidos á 39, es decir, que han perdido 13 puestos, los cuales, ganados por los conservadores, suponen una diferencia de 26 votos. La Cámara belga se compone en total de 138 diputados; de los cuales 39, como hemos dicho, son liberales de diversos matices, y 99 conservadores; de manera que no solo los liberales se verán derrotados en todas las cuestiones que se inicien por

los conservadores, sino que estos mismos, los ministeriales de hoy, representados y dirigidos por Bernaest, se han dejado vencer por los católicos hasta el punto de que Bernaest tendrá que dejar libre el puesto que hoy ocupa de presidente del gobierno, para que lo ocupe probablemente Jacobs ó Woeste, jefes reconocidos de los vencedores.

No hay que decir cuanto es el despecho de los liberales que ven todos los días alejarse más y más el de su triunfo.

Pero, esto, vá convirtiéndose en un sueño y de ahí el lenguaje empleado en los periódicos de la secta cuyo rencor no tiene límites.

Gacetillas.

El señor administrador de Correos, nos suplica la inserción del siguiente

Aviso al público.

No sirviendo los ambulantes de Medina del Campo á la frontera portuguesa la correspondencia para los pueblos comprendidos entre la primera y esta capital, se previene al público que la deposite antes de las tres y treinta minutos de la tarde, para que sea conducida en el tren que sale á las cuatro de la misma.

Parece que los profesores de primera enseñanza de Madrid tratan de crear *Instituto nacional para huérfanos del Magisterio*. La Junta encargada de formular los Estatutos es presidida por el Jefe del Negociado de primera enseñanza en el ministerio de Fomento, don Santos M. Robledo.

De esperar es que el profesorado de Instrucción primaria de esta provincia y con él el de toda la Nación acogerán con entusiasmo el proyecto y procurarán por todos los medios posibles prestarle su concurso.

Se ha comunicado al Alcalde de Alaráz que por parte de la Junta de Instrucción pública de esta capital no hay inconveniente en que se hagan en las escuelas las obras que desean con el sobrante del material de los años económicos de 1882 á 1885.

Agitase entre los fabricantes de Béjar el pensamiento de instalar una red telefónica para poner en comunicación sus respectivos despachos con los edificios maquinarios que poseen en las márgenes de Cuerpo de Hombre y Ríofrío. La innegable utilidad que este adelanto reportaría, dada la respetable distancia que hay desde la población á algunas máquinas, sube de punto si se tienen en cuen-

ta los beneficios que reportaría en caso de incendio, hoy que muchos edificios maquinarios han dejado de estar asegurados por lo oneroso de las tarifas de las compañías de seguros.

Al ayuntamiento de Gallegos de Solmiron le ha sido manifestado por la Junta de Instrucción pública que active la resolución del expediente de subvención que tiene incoado para la construcción de local de escuela, y que hasta tanto continúe dándose la enseñanza en el local de la casa de ayuntamiento.

Han sido declaradas nulas las tres subastas celebradas para la venta de las minas denominadas *Ignacia*, sita en el término municipal de Martinamor; *Santa Cecilia*, en el de Milano y *Fortunata*, en el de Villasbuenas, y ayer se subastarian de nuevo.

La Voz de la Frontera dice que, al llegar el tren-co-reo el miércoles último cerca del puente denominado el Agueda en la línea de Ciudad-Rodrigo, se espantaron varias reses que en las inmediaciones pastaban, huyendo precipitadamente, é interceptando una de ellas la vía, fué arrollada por la máquina, quedando muerta en el acto. Más adelante en los paso-niveles que median entre las estaciones de Carpio y Espeja, pudo acontecer otra desgracia mayor, pues viniendo un joven montado en un pollino y dormido en ocasión que la máquina iba á darle alcance, los empleados hicieron sonar el pito de la locomotora sin que lograran despertarle, dieron suelta á los purgadores y espantándose el borrico tiró al chico en la vía; los maquinistas, previsores de lo que iba á ocurrir, pudieron detener la máquina, pues de lo contrario el chico hubiera dejado de existir.

Han aparecido los cadáveres del rey de Baviera y de su médico, á orillas del lago Stazuberg. El rey padecía abscesos de locura.

El *Boletín Oficial* de la provincia, correspondiente al día 12 del presente mes, publica el reparto del contingente provincial del año económico de 1886 á 1887, basado en el 14 por 100 sobre las cantidades que han satisfecho al Tesoro los pueblos de la provincia en el año económico anterior de 1885 á 1886, por las contribuciones territorial, industrial é impuesto de consumos.

NUESTRA SEÑORA DE LA FAMILIA

LEYENDA

Amel el pastor y Fenora la rubia, su mujer, vivían en la parroquia de San Viñol, anegada, en la bahía de Cancele.

Fenora era buena y bonita. Amel fuerte y bueno. El llevaba la estatua de la Virgen en la procesion del 15 de Agosto. No tenían hijos y esto les entristecía.

Cierta dia que Amel volvía pensativo del monte, encontró á Fenora llorando, y comprendiendo el motivo le dijo:

—Querida mia; teje un hermoso velo á la Virgen María; ya verás como en recompensa te envía un angelito á tu cuna para que lo mezas.

¿Pero cuándo ha discurrido un hombre una cosa antes que su mujer? Fenora tenía ya tejido el velo, más blanco que la nieve y tan transparente como las nubes de verano.

La Virgen de San Viñol era riquísima porque las gentes del país pecaban mucho y la colmaban de regalos; pero al ver aquel velo precioso, que no pagaba el rescate de ninguna picardía, se alegró y lo aceptó: Amel y Fenora tuvieron un niño, y la dicha se mecía en su cuna.

Cuando cumplió el niño nueve dias, Fenora, que aún estaba débil, le cogió en sus brazos y le llevó al altar de la Virgen.

—María, dijo arrodillándose, hé aqui la alhajita que me habeis dado. Os la devolvemos joh Madre! sea para Vos y que crezca vestido con vuestro traje celeste. Miradle, Virgen bendita! Le hemos llamado Raul, como se llamaba el padre de su padre. Miradle bien, para que le conozcais el dia que os necesite

Amel respondió.

—Así sea.

Y el niño creció vestido siempre con los colores celestes.

No se sabe si á causa de los pecados de la parroquia de San Viñol ó á causa de todas las parroquias de la costa, una noche, de horrible desgracia, el rio creció como la leche hirviendo que se escapa del vaso; el viento soplabá, la lluvia caía y la tierra temblaba; toda la llanura estaba cubierta de agua, y al amanecer se vió que no era el rio el que se desbordaba, sino el mar.

Llegaba sombrío, impetuoso, revuelto Rotas las barreras con que Dios detenía sus impetus, llegaba; pero no ya como mar, sino como diluvio.

La iglesia de San Viñol estaba situada en una altura. Los inundados

el dia en un periquete, y cuando cae una pieza no me cambio por el *misimo* emperador de las Indias en *presona*.

—Por el monte debe usted llevar muertos muchos lobos.

—Ya casi he perdido la cuenta; pero me *paice* que son treinta y uno mayores, y ocho *crias*, con tres y cuatro cachorros cada una.

—Agradecidos pueden estarle á usted los ganaderos.

—¡Jem! ¡Jem!... agradecidos.... Ya me daría yo con un canto en el pecho si me dejasen en paz.

—¿Pues y eso?

—Malas lenguas, señor, que han dado en decir, que si me gusta ó no me gusta el carnero y la oveja.

—Claro que le gustará á usted.... Como á todo hijo de vecino....

—Pues, si señor; pero... vamos al decir.. yo vivo de lo mio, sin que deba nada á *dengun* nacido.

—Pues qué; ¿no le pagan á usted los lobos y zorras que mata?

—Sí, señor; el conejo me dá 40 *riales* por cada lobo, 10 por cada zorra, y otros tantos por cada lobezno, y *dimpues* lo que se saca de *rosca* pidiendo de puerta en puerta.

III

Durante ciertas fiestas, se le ocurrió al tío Lobezno ir al lugar, entró en la taberna, y allí platicaba amigablemente con varios devotos de Baco, labradores y ganaderos, cuando á uno de éstos se le ocurrió decir medio en broma, medio en serio:

—Muchos lobos lleva usted muertos, tío Lobezno, es verdad; pero se me antoja que son aún más los carneros que se ha comido usted á buena cuenta, sin duda por los que hubiesen devorado los lobos.

—*Malquerencia* de la gente, chico Me gusta la carne tanto como al primero y las costillas de carnero como á *naide*; pero cuando no puedo comprar carne cómo pan y patatas.

—Vamos, vamos, tío Lobezno....

«Sacristan que vende cera
y no tiene colmenar,
rapaverunt de las velas
rapaverunt del altar.»

—No malicies de ese modo, que se me enciende la sangre y ni en broma puedo consentir que se *calonie* á un *venturao* como yo.

—No señor, no señor, no hablo en broma. ¿No se acuerda usted de aquella noche que le dispararon una perdigonada, en salva sea la parte, al saltar con un carnero al hombro la paridera del Barranco?

—¡Mal rayo me parta!—dijo el tío Lobezno ya fuera de sí—si de la paridera del Barranco, ni de ninguna del mundo he *trincao* yo res alguna, ni chica ni grande.

—No maldiga usted, tío Lobezno, que puede Dios cogerle la palabra y darle gusto el dia menos *pensao*.

El martes se encontraba un joven de 12 años, que tiene imperfectas las dos piernas, en la derruida muralla de esta capital al sitio del Monte Olivete, y á poco rato tuvo sin duda una lamentable distraccion, pues cayó á la carretera ocasionándose algunas contusiones, principalmente en la cabeza.

La última horrorosa tormenta acompañada de chispas eléctricas que descargó en el pueblo de Sahelices el Chico, ha causado la muerte á cinco reses vacunas, que dando á la vez tres vecinos del mismo pueblo como pasados por efecto de la tempestad.

Dice un periódico local:

Ha llegado á nuestra noticia que el agredido en el desdichado lance que tuvo lugar en la plaza pública de esta Ciudad la noche del día 7 del actual, se ha apartado del proceso que con aquel motivo se instruye, dejando la acusacion privada. Aplaudimos esta determinacion, que ciertamente ha obedecido á noble y generoso impulso del que pudo ser inocente victima de una ligereza, ya que de otro modo no tenemos motivos para calificar aquel hecho.

Desde el miércoles 16, comenzó el nuevo servicio de custodia de trenes por la Guardia civil, montado con arreglo á las últimas disposiciones del señor ministro de la Gobernacion.

Se advierte á los alcaldes que no dan cuenta cuando anuncian la captura de alguna res extraviada, de si se han presentado los dueños ó se ha subastado la res, que están en la obligacion de entenderse directamente con el visitador de cañadas don Antonio Perez, á quien entregarán el importe de las subastas ó avisarán en su caso de la devolucion de las reses.

Muchos vecinos de Alba de Tórmes se hallan preocupados de un suceso que se dice ha ocurrido hace pocos dias en aquella villa, y es el siguiente:

Segun costumbre, viene celebrándose todos los años la procesion del Cristo de San Jerónimo, que pasa por algunas calles y por los conventos, donde se detiene para recibir las oraciones y homenajes de las religiosas. Al pasar por el de las Isabeles, dice que una de las religiosas, Rufina Gonzalez, que venia padeciendo la enfermedad conocida por el nombre de *gota serena*, calificada por los médicos de incurable, y cuya enfermedad la im-

pedia ver con el ojo enfermo, sintió á poco de entonar el canto sus hermanas ante el Cristo, que volvía á ver claramente con ambos ojos, lo cual la impresionó tan fuertemente, que sufrió un desmayo.

Muchas personas que conocen personalmente á la religiosa en cuestion, y la habian visitado enferma, acuden presurosas á felicitarla por su tan completa cuanto extraña curacion, que ya para todos constituye un hecho cierto y sobrenatural.

Algunos comisionados de los pueblos de esta provincia han celebrado conferencias con los diputados provinciales de los respectivos distritos á fin de ponerse de acuerdo sobre la manera de gestionar cerca del gobierno la excepcion de venta de los montes y dehesas boyales de aprovechamiento comun.

El ayuntamiento de Peñaranda de Bracamonte, ha obtenido el correspondiente permiso del Gobernador civil de la provincia, para celebrar una feria en los dias 12, 13 y 14 de Agosto próximo.

Se han recibido en Cartagena los modelos para el nuevo uniforme que ha de usar la infanteria de marina desde 1.º de Julio. Segun *El Eco*, lo que ha de sustituir al ros es la «copia exacta del remate de una chimenea de locomotora», y las garibaldinas para diario, de todo tienen menos de prenda militar.

Desde el primero de Julio todos los delegados de hacienda ascenderán á la categoria de jefes de administracion de segunda clase con el sueldo correspondiente de 35,000 reales.

Del movimiento católico en los Estados-Unidos dan idea los datos facilitados por el Obispo de Albany respecto á su diócesis, donde en los últimos diez años se han ordeado 83 presbíteros, se han construido 65 templos, restaurando 12 que amenazaban ruina, se ha confirmado á 87.380 niños, se ha bautizado á 113.000 niños y se han bendecido 23.000 matrimonios.

Leemos en *La Locomotora*, de Béjar un comunicado fechado en Salvatierra de Tórmes por don Valentin Cáceres y don Eusebio Garcia Diaz, referente á la cuestion surgida con motivo de un suelto publicado en aquel periódico, que fué calificado de ofensivo por don Isidoro

Alonso Montero, agente del Banco de España de los partidos de Béjar y Alba de Tórmes.

Los comunicantes, apoderados respectivamente de don Isidoro y don Daniel Gonzalez, autor del suelto, para proceder segun estimaran conveniente en el acto de conciliacion intentado por el primero, hacen la historia del asunto en cuestion que no es otra cosa sino la negacion ó anulacion del suelto origen de ella; atribuyéndolo á una mala interpretacion del don Daniel, hecha sin maligna intencion, al suponer unas obligaciones en poder del don Isidoro, cuando aquéllas se encuentran depositadas con las formalidades conducentes en el Banco de España. Cuyas declaraciones acordaron, como se ha hecho, publicarlas en el referido periódico bejarano para evitar malos juicios, que segun manifiestan sólo ha podido originarlos una errónea interpretacion.

Visto estaba ya y nadie abrigaria la menor duda de que don Isidoro Alonso Montero, goza de una honradez y dignidad sin tacha.

Ha sido nombrado vice-secretario de la Audiencia de lo Criminal de Ciudad-Rodrigo don Gonzalo Cardenal y Ugarte, aspirante á la judicatura con el número 82.

EMULSION ANGULO

ACEITE DE HIGADO DE BACALAO CON HIPOFOSFITOS

la más agradable, eficaz y barata; es recetada por todos los médicos, lo mismo en invierno que en verano, para curar la tisis, escrófulas, catarros crónicos y debilidad general.

Es tolerada por los estómagos más delicados y los niños la toman con avidez.

Farmacia de HEREDIA; Rua, 45, Salamanca.

SALAMANCA
Imprenta de Francisco Nuñez Izquierdo
Plazuela del Corriño, número 28
1886

IV

Pasó algun tiempo, y con los calores del estio y la recoleccion de las mieses vinieron las tronadas, tan horrisonas y frecuentes en aquellos montes.

Amaneció un dia espléndido, con el cielo limpido y azul como una turquesa, y el suelo brillante y verde como una esmeralda. Desde muy temprano calentaba el sol, haciendo torcer el gesto á los ladradores, que tendian sus parvas de dorada mies en las eras. Mas tarde las moseas, picaban tenaces é insufribles. Hacia medio dia se presentaron dos ó tres nubecillas en el horizonte, que poco á poco fueron esponjándose y tomando colores plomizos y negruzcos. Cerrazon temerosa se formalizó, por último, hacia el Poniente, dejándose oír de vez en cuando ciertos ruidos sordos, como turbas que conspiran contra la tranquilidad y el silencio. Los labradores recojieron apresuradamente sus parvas y comenzaron á caer gotas, posadas y grandes, como monedas. Las nubes lo invadieron todo, y en alas del vendaval que azotaba árboles y edificios, doblando las ramas de los primeros hasta el suelo, y estremeciendo los segundos hasta los cimientos, cerníanse sobre el lugar, produciendo ruido aterrador y semejante al de cien trenes de artilleria, que rodaran sobre las cabezas.

De repente larga y quebrada linea de fuego rasgó las nubes é iluminó por un momento la negra techumbre de los cielos. Segundos despues, un trueno seco, intermitente, aterrador, como chasquido de descomunal látigo de pólvora, retumbó en los espacios, estremeciendo de pavor á los vivientes todos del contorno. Las mujeres corrieron á la Iglesia, las gallinas se refugiaron en sus gallineros, los pájaros se ocultaron en sus nidos, las campanas de la torre comenzaron á tocar á nubló y hasta los hombres buscaron algun tejado, debajo del cual guarecerse.

El tío Lobeño era el único que desafiaba la tempestad, saliendo de su antro, escopeta al hombro, con montera, chaqueta, y zalcas de piel, dirigiéndose por veredas de perdices á la paridera del Barranco. Reconoció primero los alrededores para cerciorarse de que no le espíaban; cauteloso dió despues la vuelta en torno del edificio, asomándose por el bardal y aplicando el oído á las puertas por si los pastores estaban dentro, y convencido de que habian huido al pueblo, se encaramó sobre la pared del corral, saltó á la paridera, arremolinóse aturdido el ganado y quedó el tío Lobeño entre las reses, palpando rabadas de carnero, para llevar el menos duro y más gordo.

La tempestad, entre tanto, iba en aumento; llovía á mares, granizaba, á ratos encadenábanse unos truenos con otros, resonando horrisonos de valle en valle, de monte en monte; chispas eléctricas cruzaban el espacio en todas direcciones; truenos de todas clases se oían á continuacion, rimbombantes y prolongados unos, como descargas cerradas de artilleria, que gradualmente se alejan; secos, rápidos y estridentes otros, como estallidos de mezclas detonantes; rumorosos y lejanos éstos, como si la

tempestad buscase nuevos campos sobre los cuales descargar sus iras.... torrentes de agua rojiza y espumosa se despeñaban por todos los barrancos hacia el rio, el cual no pudiendo contener afluencia tanta, salió de madre, inundándolo todo y arrastrando cuanto tropezaba por delante; y en medio de tan imponente escena y por encima de tan siniestros ruidos, se oía sin cesar el alarmante y repetido toque á nubló de la campana parroquial, que si no aleja las malas nubes, dice elocuentemente á los fieles, desde las torres de las iglesias, que en sus desventuras todas, acudan al templo y oren, para que el Autor de la naturaleza, compasivo, le socorra.

Así se pasó la tarde, relampagueando, tronando, granizando y lloviendo sin cesar. Se dijo por el pueblo que habian caido en el término varios rayos y centellas, y preguntado por mí un ciego de nacimiento, gran doctor en ciencias astronómicas, acerca del particular, no solo supe lo que deseaba, sino que aprendí además las diferencias siguientes:

—No es lo mismo, señor: mire usted, si son largos, estrechos y puntiagudos, *rayos*; si son cortas, anchas y romas, *centellas*.

Al anochecer cesó todo, y de la gran tormenta quedaron únicamente los destrozos y hundimientos causados en huertas y edificios, y comentarios abundantes para ocho dias.

En la taberna del lugar discurrían aquella noche en los siguientes términos:

—¿Dicen que han caido varias exhalaciones?

—Paño, ¿en dónde?

—Una en el Pinar, otra en Puntafria, y tambien paice que se ha sentido otra hacia la paridera del Barranco.

—Es verdad,—dijo uno que entraba á la sazón,—y lo peor del caso es que tenemos que lamentar una desgracia.

—¡San Roque bendito! ¿de veras!—preguntó la tabernera.—¿Y á quien le ha tocado la china?

—Acaban de contarme que junto al Barranco han encontrado muerto al tío Lobeño y un carnero que, por lo visto, se llevaba á su cueva.

—Se habrá despeñado,—indicó un parroquiano.

—Cá, hombre: á los dos los ha partió un rayo.

—¡Justo castigo del cielo!—indicó la tabernera.

—Poco tiempo hace que aqui mesmo decia el *enfelíz* contestando á los que le provocaban: «Mal rayo me parta, si de la paridera del Barranco, ni de ninguna del mundo, he trincado res chica ni grande!»

—Hija, pues se salió con la suya: ya lo partió!

—¡Dios lo haya perdonao!

M. POLO Y PEYROLON.